



ယခလောကလာပစက နစနာသမားပဝငမနွင လော့ဂ်ကေးတောငးခမဆငရာဌာနခ (VPRS)မ
လောကငသတနးပေးထားသမား၏အကအညဖြင ဖြညစကရမညဖြစပသည။

ယခလောကလာပစနွငလောကလာတငသးခြငးလပငနးစဉ်းသည အခမဖြစပသည။ အပြညပြညဆငရာ
ရာဇဝတမတရားရုံး(ICC)သည လပငနးစဉ်းမား၏မညသညအဆငအတကကမ အခကေးငေတောငးခခြငးမရပ။

တစဉ်းတစယောကစာလောကလာပစ

နစနာသ၏မသားစနာမည _____

နစနာသ၏ ပထမနာမည နှင/သမဟတ အခြားနာမညမား _____

နစနာသက အမားကသရထားသော မညသညနာမညမားကမဆ ဤနေရာတင ဖြညစကနွငပသည။

မေးသကရာဇ သမဟတ အသက _____

အကယ၍လောကလာတငသးသသည မမ၏မေးသကရာဇကမသရပက ခနမနးအသကကဖြညစကနွငပသည။

လင _____

နစနာသလောကလာနပတ _____ / ____ / ____

အကယ၍ယခကလောကလာတငသးခဖေးပက ထလောကလာနပတကဖြညစကပ။

နွငငသား _____

လမူးစ _____

၁။ နစနာသမ မညသညလပငနးစဉ်းအတက လောကလာတငခြငးဖြစပသလ။

**ပြစမထငရားစရငခြငးဖြစလာသညအခ၊ အကယ၍သငသည တရားစဆခြငးလပငနးစဉ်းမားနှင
လော့ဂ်ကေးတောငးခခြငးမားတင ပဝငလပက အကကနစလေးက ကေးဇေးပြု၍အမနုးစစပေးပ။**

ပဝငခြငး

လော့ဂ်ကေးတောငးခခြငးမား(ပြစမထငရားစရငခြငးဖြစလာသညအခ)*

၂။ နစနာသအပေါ်ဘာတေဖြစပကပသလ။ အဖြစအပကမားက တတနွငသလောကအသေးစတဖေံပြပေးပ။

နစနာသ၏မသားစဝငမားအပေါ်ကူးလနခြငးခခရသောမညသညရာဇဝတမမူးမဆဲကောင နစနာသတငထခကနစနာခြငး

စစားခရပက ထရာဇဝတမမားကပ၊ ဖေံပြပပ။ အကယ၍ သငအပေါ်ဖြစပကသညမားကဖေံပြပရန နေရာမလောကပက

သးခြားစာရကတငရေးသားဖေံပြနွငငပံး ထစာရကပေါ်တင သငနာမညနှငလကမတကရေးသားဖြညစကပေးပ။

၃။ ထအဖြစအပက(မား) မညသညအခနကဖြစပားပလ။

၄။ ထအဖြစအပက(မား)မညသညနေရာတငဖြစပားပလ။

၅။ ထအဖြစအပက(မား)အတကမညသတာဝနရသညဟ နစနာသမယကညထားပလ။

၆။ ထအဖြစအပကမားကြောင နစနာသသည မညသညကယတငထခကနစနာမမားက စားရပလ။
ဖြစနီငပက ထခကနစနာမသကသေ အထောကအထားက ထညသငးဖေံပြရမည။

ဖေံပြပနစနာသမီး၏ ကယစားဆောငရကနေသတစယောကဖြစမသည ဖြညစကပေးရနဖြစမည။

နစနာသသည ကလေးသငယဖြစမည။

နစနာသသည မသနစမးသဖြစမည။

နစနာသနငတေံစပပ

ကေးဒေးပြု၍ ဤလောကလာပစနငအတ နစနာသကယစားဆောငရကနေသ၏

မညသဖြစကြောငးအထောကအထားမတူမားနင ငှငးတ၏တေံစပပအထောကအထားမတူတက ပးတတငပြပေးပ။

နစနာသသညအရယရောကပြးသဖြစပြး တစစတစယောကအား ငှငးတ၏ကယစားဆောငရကရန
ခငပြုခကပေးထားသည။

ခငပြုခကပေးထားသောနစနာသသည အောကတကလကမတရေးထးရမည။ သမဟတ ကြညာခကကပးတတငပြပေးရမည။
ကေးဒေးပြု၍ လမးညွနခကမားကဖတပေးပ။

နစနာသကယစားဆောငံရကနေသ၏ အခါကအလကမား

မသားစနာမည _____

ပထမနာမည _____

မေးသကရား/အသက _____

နစနာသကယစားဆောငံရကနေသ၏ လကမတ _____

နေစ _____

နေရာ _____

ကျ်လောကလာပစကတငသငးဒဲငးအားဖင နစနာသည လောကလာတငပဝငသောအခါကအလကမားမာ

မမ၏ဥာဏစမးရသလောကတကုပး ထအခါကအလကမားမနကနမက ထညသငးစဉ်းစားသငရကငး လကမတထ်း၍

အတညုပုလကုဒဲငးဖစပသည။

နစနာသ၏ လကမတ _____

နေစ _____

နေရာ _____

ကယရေးအခါကအလကမား

၇။ (အကယ၍သကဆငလင)နစနာသည အဘယကောင ICC၏ တရားစဆဆောငရကုဒဲငးလပငနးစဉ်းမား တင ပဝငလရုဒဲငး ဖစပသလ။

.....
.....
.....
.....
.....

၈။ ICC နှငအုပနအလနဆကသယမကောင သ/သမနှင့် သ/သမမသားစတ၏ လုဒဲငးအတက စးရမပပနရမည အကောငးမား နစနာသဉ် ရပသလား။

ရပသည။

မရပ။

အကယ၍ “ရပသည” ဆပက ကေးဒဲငးပုပးရငးပပေးပ။ _____

၉။ နစနာသတင အမထောငရ/မရ _____

၁၀။ (က) နှစ်နာသ၏ကလေးအရေအတွက် _____

(ခ) နှစ်နာသအပေါ်မခံသည့်ရေစေ့ပေါင်း _____

၁၁။ (အကယ၍ရလျှင်) နှစ်နာသ၏ မသနစမ်းမများက ရင်းလင်းဖော်ပြပါ။ _____

၁၂။ နှစ်နာသပြောတတ်သော ဘာသာစကား(များ)က တကၠာဖော်ပြပါ။ _____

၁၃။ အကယ၍ရပါက နှစ်နာသ၏အလပအကက တကၠာဖော်ပြပါ။ _____

၁၄။ ဥပဒေကယစားလယ

(က) နှစ်နာသသည် တရားစဆဆောငရက[ခင်းလပငနးစဉ်များတင ၎င်းအားကယစားပြုမညရေနေ ရေးချယပြုဖစပသလား။

ရေးချယပြုဖစပသည။

မရေးချယရသေးပ။

အကယ၍ရေးချယပြုဖစပက ထံရေနေ၏နာမညနှင့် ဆကသယရနအခါကအလက မားကတငပြပေးပ။

(ခ) နှစ်နာသတင ရေနေအားပေးခေရန ငေအရင်းအနှီးရပသလား။

ရပသည။

မရပ။

(ဂ) နှစ်နာသသည် တရားစဆဆောငရက[ခင်းလပငနးစဉ်များမ အခြားနှစ်နာသများကလညးကယစားပြုနေသော ရေနေ/ဥပဒေဖမ မမအားကယစားပြုခင်းနှငပတသကသည စးရမပပနမများရပသလား။

ရပသည။

မရပ။

အကယ၍ ‘ရပသည’ ဆပက ကေးဇးပြု၍ရင်းပြပ။

(ဃ) နှစ်နာသသည် တရားစဆဆောငရက[ခင်းလပငနးစဉ်များတင မမအားကယစားပြုမညရေနေ၌ မညသည စရိုကလကဏာများနှင့် အရညအခင်းများရသငသညဟ ယဆထားပသလ။

(c) အကယ်၍ နှစ်နာသတင် ကယစားပြုမည်ရေးနေ့မရလျှင်

(i) နှစ်နာသည့် ICC ရဲ့ 'နှစ်နာသများအတက်ပြည့်သည့်ပဒေအကျုံးတော်ဆောင်အဖွဲ့ရုံး' (ICC ၏ လက်အောက်တင်ဂျူး တရားစီဆောင်ရက်ခြင်းလုပ်ငန်းစဉ်များတင် နှစ်နာသများအားကယစားပြုသော သားခြားလတ်လပ်သည်ရေးနေ့များရုံး) မ ရှေ့နေ၏ ကယစားပြုခြင်းက လခငါပသလား။

လခငါပသလား။

မလခငါပ။

(ii) နှစ်နာသည့် ICC ၏ ဥပဒေအကျုံးတော်ဆောင်အဖွဲ့များစာရင်းမ ရှေ့နေတစ်ယောက်က ရေးချယ်လပါသလား။

ရေးချယ်လပါသည်။

မရေးချယ်လပါ။

နှစ်နာသည့် ယခင်လျှောက်လာပစတင်ပင်သောကယရေးအခြေအလက်များအား ICC ၏

'နှစ်နာသများအတက်ရန်ပင်အဖွဲ့' (TFV) ထံသတင်းပြုခြင်းက ခင်ပြုပါသလား။

ခင်ပြုပါသည်။

ခင်မပြုပါ။

* ပြစ်မှုထင်ရှားစွာဖြင့်ဖြတ်ဖယ်လုပ်သည်အခါ လော်ရီကမ်းများက ICC ၏ TFV မတဆင် ဖြစ်ပေမည် ဖြစ်ပါသည်။

နှစ်နာသအားဆက်သယရန်လုပ်စာ

နေ့ရပ်လုပ်စာ _____

ဖုန်းနံပါတ်များ (သမဟတ်) နှစ်နာသအားဆက်သယနိုင်မည့် အခြားနည်းလမ်းများ

အေးမေးလ _____

(အကယ်၍ရလျှင်) ဘာသာပြန်ပေးသည့် နာမည် _____

(အကယ်၍သက်ဆင်လျှင်) ယခင်လျှောက်လာပစအားဖြည့်စက်ရတင် ကညပေးသော ပဂျလ သမဟတ် အဖွဲ့အစည်းအား

ဆက်သယရန်လုပ်စာ _____

မသားစနာမည် _____

ပထမနာမည် _____

(အကယ်၍သက်ဆင်လျှင်) အဖွဲ့အစည်းနာမည် _____

(အကယ်၍သက်ဆင်လျှင်) ဖုန်းနံပါတ်(များ)နှင့် အေးမေးလ _____

နေ့ရပ်လုပ်စာ _____

အောက်ပါစာရင်းစာတမ်းများက ယခင်လျှောက်လွှာပစ္စည်းအတိုင်း လအပသလ ပေးတင်ပေးရမည်။ ကျေးဇူးပြု၍ ယခင်လျှောက်လွှာနှင့်အတူပင်သော စာရင်းစာတမ်းများအားလုံး၏ အကဲအမတ် အမတ်ခံပေးပါ။

နုနုသ၏ မညီသဖြစကောင်းအထောက်အထား မတူ။

နုနုသကယစားဆောင်ရွက်နေသ၏ မညီသဖြစကောင်းအထောက်အထား မတူ။

အရယရောက်ပြသောနုနုသ၏ ကယစားဆောင်ရွက်နေသအား ခင်ပြုခြင်းပေးသည် ကြည့်ခြင်း

တော်စပ်အထောက်အထား မတူ။

နုနုသမစားခရယသကယတင်ထက်နုနုသခင်းက သက်သေပြသည် ဆေးမတမ်းများ သမဟတ အခြားစာရင်းစာတမ်း မတူ။

နုနုသ၏ လျှောက်တောင်းခံများက ထောက်အတည်ပြုနိုင်သများ၏ နာမည်များနှင့် ဆက်သယရန်အခြေအလက်များကပါ

(အကယ်၍သင်လျှောက်ပေး နုနုသအတက်ကနုနုသမရစောရန်မညီဆလျှင်) ထည့်သင်းပေးရမည်။